

**Consegna n.
Delivery Note No.**
Packliste / Packing note

VAT reg.nr.: DE291636029

Schaeffler Technologies Fritz-Drescher-Straße 97421 Schweinfurt

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

2 Nota di ricevimento / Receiving Notes		3 Consegna n./ Delivery Note No.	
6 Trasporto / Freight		23765286	
7 Consegna / Delivery		4 Data spedizione/ Shipping Date	
Porto franco/ Free		02.03.2023	
Porto assegnato/ Not Free		Fattura/Invoice	
Ferrovia/ Rail		8 Nr./No.	
Trasportatore/ Carrier		9 Data/Data	
Trasporto/ Freight			
Mezzo vostro/ Other Vehicle			
Espresso/ Express			
Mezzo proprio/ Own Vehicle			
Articolo			
Incoterms			
DAP Modugno			

N. fornitore/ Supplier No. 91001509
VAT reg.nr.: IT04886850728

11 Ordine d'acquisto n./Purchase Order No.	10 Vostro riferimento / Your Reference	15 Altre informazioni/ Additional Data	12 Nostro reparto/ Our Department	13 Tel.	14 Nr. destinatario/ Receiver No.	16 Nr. d'ordine/ Order No.
550003885401	411		PJSFAH-PLL5 Vital Mihály	+3652581214	24466	198916
19 Codice destinazione/ Shipping Code						
Flash Europe GmbH						
Trasporto speciale / Dedicato						
20 Porto franco/ Free						
23/24 Lordo/ Gross						
329,0 KG						
21 Imballaggio/ Packing						
2 x 0000SON, 32 x KLT 4314, 2 x TBA-500274						
22 Specifica di destinazione/						
57604960						
26 Destinazione Receiving Location						
14248						
25 Indirizzo di destinazione/ Shipping Address						
Flash Europe GmbH						

27 Art.	28 Articolo cliente / Receiver Part No.	Descrizione Description / Part No. / Pack	30 Quantità / Quantity	31 ME / Unitaria	Consegna/Delivery Handling Unit
001	9000112973	F-604633.LTR1-H84#S Anello esterno 083465960-4350-10	2.496	PZ	23765286/10

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

876511615
876511634

Ordine d'acquisto n. / Purchase Order No.
550003885401

Lotto / Batch
0068804382

Quantità / Quantity
2.496 PZ

Quantità dichiarata: 2496
Quantità effettiva: 2496
Imballaggio: 2
Conformità alle schede d'imballaggio: ☒ NO
Data controllo: 06/03/23
Firma: [Signature]

Packing List e dimensioni

No	Packing No.	Peso netto	Peso lordo	Dimensioni	Descrizione imballaggio	Kanban No.
1	876511615	124,8 KG	164,5 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
				Articolo 083465960-4350-10	F-604633.LTR1-H84#S	Quantità: 1248 PZ
2	876511634	124,8 KG	164,5 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
				Articolo 083465960-4350-10	F-604633.LTR1-H84#S	Quantità: 1248 PZ

Gestione imballaggi a rendere

2,000	P-26-SGP4 Palette 800X600X127-FAG-HLZ	0000SON
32,000	P-14-C4314-1 KLT BL-VDA-400X300X147-PP	002628988-0000 KLT 4314
2,000	P-38-A0806 Coperchio SW-SG-812X612X53	000984477-0000 TBA-500274

I prodotti non sono classificati con uno specifico numero di classificazione nell'ambito

SCHAEFFLER



Consegna n.
Delivery Note No.
Packliste / Packing note

Schaeffler Technologies Fritz-Drescher-Straße 97421 Schweinfurt

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

3 Consegna Nr./
Delivery Note No.

23765286

4 Data spedizione/
Shipping Date

02.03.2023

del controllo sulle esportazioni in base al diritto dell'UE o dello Stato dell'emittente del presente documento, salvo diversa indicazione nella voce specifica.

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Sender (Name, Address, Country) Lieferantennr. Supplier No. Unbekannt			INTERNATIONALER FRACHTBRIEF INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE CMR																																																																		
Schaeffler Tech. Schweinfurt Fritz-Drescher-Str / Tor 4 DE-97421 Schweinfurt			Seite 1 / 1 57966413																																																																		
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Consignee (Name, Address, Country)			16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Carrier (Name, Address, Country)																																																																		
Magna PT S.p.A. V Dei Ciclamini 4 IT-70026 Modugno			Flash Europe GmbH Deutschland Echterdinger Straße 57 DE-70794 Filderstadt																																																																		
3 Auslieferungsort des Gutes Place designated for delivery of goods Ort/Place Modugno, 14248 Land/Country Italien			17 Nachfolgender Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Successive Carriers (Name, Address, Country)																																																																		
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Place and Date of taking over the goods Ort/Place Schweinfurt Land/Country Deutschland Datum/Date 02.03.2023			18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Reservations of Carriers																																																																		
5 Beigefügte Dokumente Documents enclosed			17 "POWOCE - WARTYWA" Lukas Jach ul. Ogrodowa 32 62-850 Opatów NIP 9680979044, REGON 14636693																																																																		
<table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th style="width:12.5%;">6 Kennzeichen und Nr. Mark and Nos</th> <th style="width:12.5%;">7 Anzahl der Packstücke No. of Packages</th> <th style="width:12.5%;">8 Art der Verpackung Kind of Package</th> <th style="width:12.5%;">9 Bezeichnung des Gutes Description of Goods</th> <th style="width:12.5%;">10 Statistiknummer Statistic Number</th> <th style="width:12.5%;">11 Bruttogewicht (kg) Gross Weight (kg)</th> <th style="width:12.5%;">12 Umfang (m³) Volume (m³)</th> </tr> <tr> <td>57604958</td> <td>6</td> <td></td> <td></td> <td>84829900</td> <td>987,00</td> <td>2,064</td> </tr> <tr> <td>57604959</td> <td>4 UNKNOWN</td> <td></td> <td></td> <td>84822000</td> <td>974,00</td> <td>1,376</td> </tr> <tr> <td>57604960</td> <td>2 UNKNOWN</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>329,00</td> <td>0,688</td> </tr> <tr> <td colspan="5">Summe:</td> <td>2290,00</td> <td>4,128</td> </tr> </table>						6 Kennzeichen und Nr. Mark and Nos	7 Anzahl der Packstücke No. of Packages	8 Art der Verpackung Kind of Package	9 Bezeichnung des Gutes Description of Goods	10 Statistiknummer Statistic Number	11 Bruttogewicht (kg) Gross Weight (kg)	12 Umfang (m³) Volume (m³)	57604958	6			84829900	987,00	2,064	57604959	4 UNKNOWN			84822000	974,00	1,376	57604960	2 UNKNOWN				329,00	0,688	Summe:					2290,00	4,128																													
6 Kennzeichen und Nr. Mark and Nos	7 Anzahl der Packstücke No. of Packages	8 Art der Verpackung Kind of Package	9 Bezeichnung des Gutes Description of Goods	10 Statistiknummer Statistic Number	11 Bruttogewicht (kg) Gross Weight (kg)	12 Umfang (m³) Volume (m³)																																																															
57604958	6			84829900	987,00	2,064																																																															
57604959	4 UNKNOWN			84822000	974,00	1,376																																																															
57604960	2 UNKNOWN				329,00	0,688																																																															
Summe:					2290,00	4,128																																																															
<table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th style="width:10%;">Bez.s. Nr.9 Descr. vide No.9</th> <th style="width:20%;">Gefahrzettelnummer-Nr. Hazard Label No.</th> <th style="width:10%;">UN-Nummer Number UN</th> <th style="width:10%;">Verp.-Gruppe Packaging Group</th> <th style="width:10%;">19 zu zahlen vom: to pay by:</th> <th style="width:10%;">Absender Sender</th> <th style="width:10%;">Währung Currency</th> <th style="width:10%;">Empfänger Consignee</th> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Fracht Transportation Charges</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Ermäßigungen Reductions</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Zwischensumme Sub-Total</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Zuschläge Supplement</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Nebengebühren Additional Fees</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Sonstiges Others</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Zu zahlende Gesamt- summe/Total to pay</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>						Bez.s. Nr.9 Descr. vide No.9	Gefahrzettelnummer-Nr. Hazard Label No.	UN-Nummer Number UN	Verp.-Gruppe Packaging Group	19 zu zahlen vom: to pay by:	Absender Sender	Währung Currency	Empfänger Consignee					Fracht Transportation Charges								Ermäßigungen Reductions								Zwischensumme Sub-Total								Zuschläge Supplement								Nebengebühren Additional Fees								Sonstiges Others								Zu zahlende Gesamt- summe/Total to pay			
Bez.s. Nr.9 Descr. vide No.9	Gefahrzettelnummer-Nr. Hazard Label No.	UN-Nummer Number UN	Verp.-Gruppe Packaging Group	19 zu zahlen vom: to pay by:	Absender Sender	Währung Currency	Empfänger Consignee																																																														
				Fracht Transportation Charges																																																																	
				Ermäßigungen Reductions																																																																	
				Zwischensumme Sub-Total																																																																	
				Zuschläge Supplement																																																																	
				Nebengebühren Additional Fees																																																																	
				Sonstiges Others																																																																	
				Zu zahlende Gesamt- summe/Total to pay																																																																	
13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sender's Instructions for Customs, etc. WI/CSW-CW42 Olaf Haase TEL: +499721911992 MAIL: HAASEOAF@SCHAEFFLER.COM																																																																					
14 Rückerstattung Reimbursement																																																																					
15 Frachtzahlungsanweisung Payment of Freight Charges DAP Modugno																																																																					
20 Besondere Vereinbarungen Special agreements																																																																					
21 Ausgefertigt in Established in Schweinfurt am 02.03.2023																																																																					
22 Schaeffler Tech. Schweinfurt Fritz-Drescher-Str / Tor 4 DE-97421 Schweinfurt																																																																					
23																																																																					
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung Calculation of distance von/from bis/to km																																																																					
26 Vertragspartner des Frachtführers																																																																					
27 Amtliches Kennzeichen Nutzlaster in kg																																																																					
28 Kfz PO 1N82																																																																					
29 Anhänger																																																																					
30 Benutzte Gen.-Nr. 0 National 0 Bilateral 0 EG 0 CEMT																																																																					